

Kiertokirje.

1907.

Suomen Postihallituksesta.

N:o VIII.

14.

Koskeva erinäisiltä Suomen postitoimistojen virkamiehiltä vaadittavaa venäjän kielen taitoa.

Postihallitukselle on Keisarillisen Suomen Senaatin Kulkulaitostoimituskunnalta saapunut seuraava kirjelmä, joka asianomaisten tietoon ja noudatettavaksi täten ilmoitetaan. Helsingissä, Postihallituksessa heinäkuun 24 päivänä 1907.

P. Jamalainen.

Joh. Hagelberg.

v. t.

„Hänen Keisarillisen Majesteettinsa, koko Venäjän Itsevaltiaan, Puolan Tsaarin, Suomen Suuriruhtinaan y. m. y. m. y. m. armollinen käsky, Keisarillisen Suomen Senaatin antama

Postihallitukselle.

Armollisella Käskyllä kuluvan vuoden kesäkuun 16/29 päivältä on Hänen Keisarillinen Majesteettinsa katsonnt hyväksi armossa kumota Keisa-

rillisen Suomen Senaatin päätöksen huhtikuun 18 päivältä 1907, koskeva erinäisiltä Suomen postilaitoksen virkamiehiltä vaadittavaa venäjän kielen taitoa, sekä samalla käskää Keisarillista Senaattia, huomioon ottamalla sen vaatimuksen, joka löytyy toukokuun 31 (kesäkuun 12) päivänä 1890 postitoimesta Suomen Suuriruhtinaanmaassa annetun Armollisen julistuskirjan 4:ssä kohdassa, tekemään uuden päätöksen asiassa.

Keisarillinen Suomen Senaatti on määrännyt että tämän Hänen Keisarillisen Majesteettinsa armollisen käskyn johdosta niillä henkilöillä, jotka otetaan virkoihin maamme kaupungeissa ja Viipurin läänissä oleviin postitoimistoihin, tulee olla tarpeellinen venäjän kielen taito. Helsingissä heinäkuun 11 päivänä 1907.

Kululaitostoimituskunnan päällikkö, Senaattori

LENNART GRIPENBERG.

Georg Jansson."



Ⓔ i r k u l ä r .

1907.

Från Poststyrelsen i Finland.

N:o VIII.

14.

Angående för särskilda tjänstemän vid postanstalterna i Finland erforderlig kunskap i ryska språket.

Till Poststyrelsen har från Kommunikationsexpeditionen i Kejsrerliga Senaten för Finland inkommit följande skrivelse, som vederbörande till kännedom och iakttagande härigenom meddelas. Helsingfors, å Poststyrelsen, den 24 juli 1907.

P. Jamalainen.

Joh. Hagelberg.
t. f.

„Nådigt förordnande af Hans Kejsrerliga Majestät, Sjelfherskare öfver hela Ryssland, Tsar af Polen, Storfurste till Finland etc. etc. etc., utfärdadt af Kejsrerliga Senaten för Finland till

Poststyrelsen.

Genom Nädig befallning af den 16/29 juni innevarande år har Hans Kejsrerliga Majestät funnit godt i Näder upphäfva Kejsrerliga Senatens för Finland beslut af den 18 april 1907, angående fordran på kunskap i ryska

språket hos särskilda tjänstemän vid det finska postverket, samt tillika anbefalla Kejsrerliga Senaten att, med iakttagande af den fordran, som 4 mom. uti Nådiga Manifestet af den 31 Maj (12 juni) 1890, angående postväsendet i Storfurstendömet Finland, innehåller, upprätta nytt beslut i saken.

Kejsrerliga Senaten för Finland har förordnat att till följd af denna Hans Kejsrerliga Majestäts Nådiga befallning personer, som anställas i tjänst vid postanstalterna i landets städer och inom Wiborgs län, böra ega erforderlig kunskap i ryska språket. Helsingfors den 11 juli 1907.

Chef för Kommunikationsexpeditionen, Senator
LENNART GRIPENBERG.

Georg Jansson.“

